



Le molte strade del tradurre Riflessioni ed esperienze tra Medioevo e Umanesimo

Delegazione di Firenze "Rosa Lamacchia"
in collaborazione con la Delegazione di Siena

Lunedì 3 novembre 2025 – ore 14,30
presso Liceo Statale "Niccolò Machiavelli", via Santo Spirito, 39 Firenze

Introduce Maurizio Ciappi
Presiede Silvia Mattiacci

Francesco Stella (Università di Siena)

*Tradurre dal latino medievale fra rispetto delle fonti ed estetica della letteratura:
la responsabilità della prima volta*

Elisabetta Bartoli (Università di Siena)

Tradurre la prosa mediolatina: le sfide imposte dai generi e la virtù del compromesso

Enrico Magnelli (Università di Firenze)

Tradurre in greco nel tardo Umanesimo: la poliedricità di Giuseppe Giusto Scaligero

La Presidente della Delegazione AICC di Firenze
prof.ssa Maria-Pace Pieri